

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift**

Band (Jahr): **21 (1967)**

Heft 2

PDF erstellt am: **11.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.




ARFA

geprüft 70 at.
tested 1000 psi



ARFA

geprüft 70 at.
tested 1000 psi



geprüft 70 at.
tested 1000 psi

Die Sicherheit einer Leitungsin-
stallation hängt weitgehend von der
Qualität der Rohre ab. Die
Rohre müssen absolut
dicht sein. Dies verlangt
eine sorgfältige Kontrolle.
Jedes einzelne ARFA
Leitungsrohr wird unter
Druckstößen von mehr
als 70 atü auf Dichtigkeit
geprüft. Achten Sie auf
das ARFA Prüfzeichen.
Es bürgt Ihnen für die
Sicherheit Ihrer Rohre.

ARFA Röhrenwerke AG
4002 Basel
Tel. 061/35 55 55

Kilcher-Lager*

In dieser randlosen Schale an der N 1 werden die elastischen Auflager **System Kilcher** hergestellt:

Für Bewegungen bis ± 3 mm **Neoprene-Schublager**

Für Bewegungen ab ± 2 mm **Teflon-Gleitlager**

Kilcher-Lager ermöglichen:

- Reduktion der Rißgefahr an Bauten
- Horizontalbewegung der Betonplatte infolge Schwund
- Horizontalbewegung infolge von Temperaturschwankungen
- Auflagerverdrehung infolge Durchbiegung der Betonplatte
- Zentrieren der Auflagerkraft auf der Tragwand

Einfachstes Verlegen auf die ganze Auflagerfläche in einem Arbeitsgang.

Kilcher-Lager sind wartungsfrei.

Verlangen Sie bitte die graphischen Tabellen mit Angaben über Einfederung und Schubwiderstand.

* In- und ausländische Patente



Fanaprene- und Fanalon - Dachbeläge

auf der Basis von Neoprene und Hypalon (synth. Kautschuk von Du Pont de Nemours) sind formunabhängig, fugenlos, flammwidrig, wetter-, temperatur-, chemikalien- und alterungsbeständig. Blechanschlüsse erübrigen sich, da der Belag auf der ganzen Dachfläche fest haftet.

FANAPRENE für Betonflachdächer

FANALON für vorgespannte Betonflächen

Verlangen Sie Unterlagen



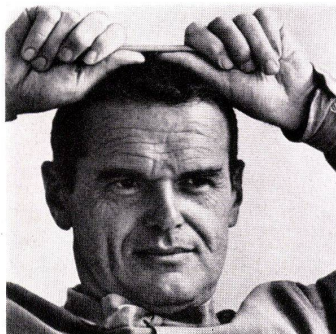
F. Kilcher, Bausolationen AG, 4565 Rechterswil, Steinackerweg,
Telephon 065 4 56 45

Ingenieur: H. Isler, Burgdorf
Architekt: P. Wirz, Solothurn



Charles Eames Stapelstuhl

Die Antwort auf die Raumsorgen von heute. Im Haus für Parties, Extragäste, im Garten und dort, wo viele Stühle in beweglicher Anordnung und Zahl nötig sind. Die Massenbestuhlung, stapelbar, bequem, für öffentliche Bauten!



Herman Miller Collection



Der Designer Charles Eames entwickelte diesen Stuhl aus fiberglasverstärktem Polyester in 27 Farben mit und ohne Polster. Die einfache Reihenverbindung dient als Auflage beim Stapeln auf leichten beweglichen Wagen.

Herman Miller AG Basel, Aeschenvorstadt 6, Tel. 061/ 24 18 04 Herman Miller Zürich, Schiffände 32, Tel. 051/47 11 02
Wiederverkäufer in allen grössern Städten. Bezugsquellennachweis durch Herman Miller AG Basel,
Aeschenvorstadt 6, Tel. 061/ 24 18 04



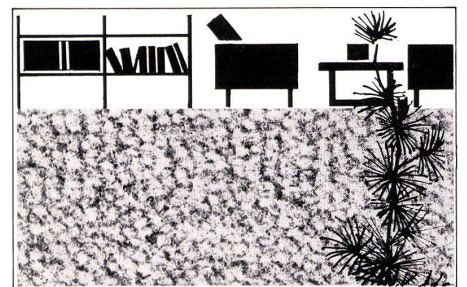
BRAVO

**BRAVO-Spannteppiche
schaffen eine
echte Ambiance**

Wie wichtig ist es doch,
z. B. Verkaufsräumen eine echte
Ambiance zu vermitteln. Jenes
gewisse Etwas, das Kunden zum
Verweilen einlädt. Sie haben
die Möglichkeit, aus über 100
aparten Farben jene
auszuwählen, die genau dem
gewünschten «Image» entspricht.
Die verschiedenen Reinigungs-

Exklusiv nur bei

probleme fallen zudem dahin: nur
noch staubsaugen!
Heute – ein bedeutender Faktor!
Wir empfehlen für Hotels,
Restaurants, Verkaufsräume usw.
den strapazierfähigen BRAVO-
Bouclé oder den praktischen
BRAVO-Wollfrisé. Für Direktions-
büros und Wohnräume den
eleganten BRAVO-Moquette.



Forster

Forster & Co. AG, 8001 Zürich
am Bellevueplatz Telefon 051 32 57 80

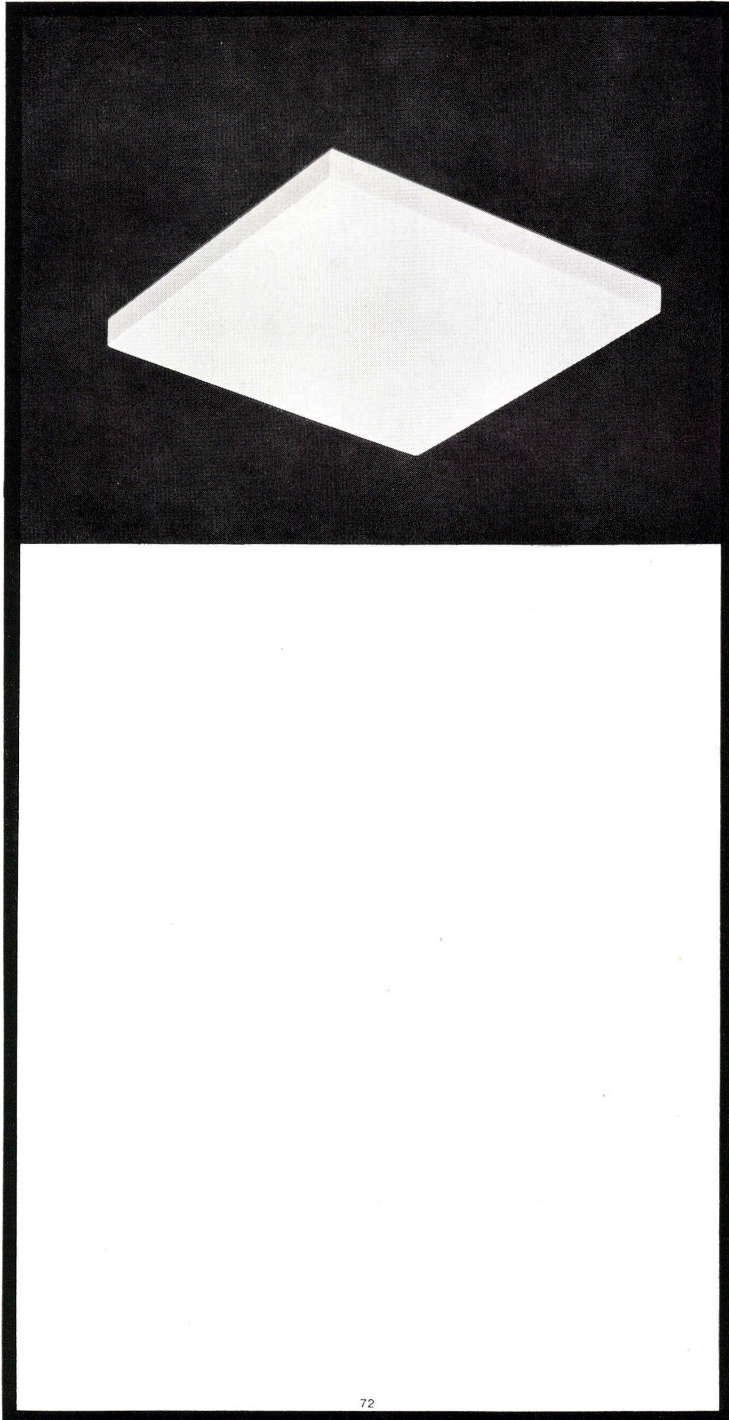
URANIA TEPPICH^A_G

8001 Zürich, Uraniastr. 18
Tel. 051 25 24 18

LINSI Linsi & Co. AG

6000 Luzern b/Bahnhof
Tel. 041 2 00 47

Einbau- Deckenleuchten

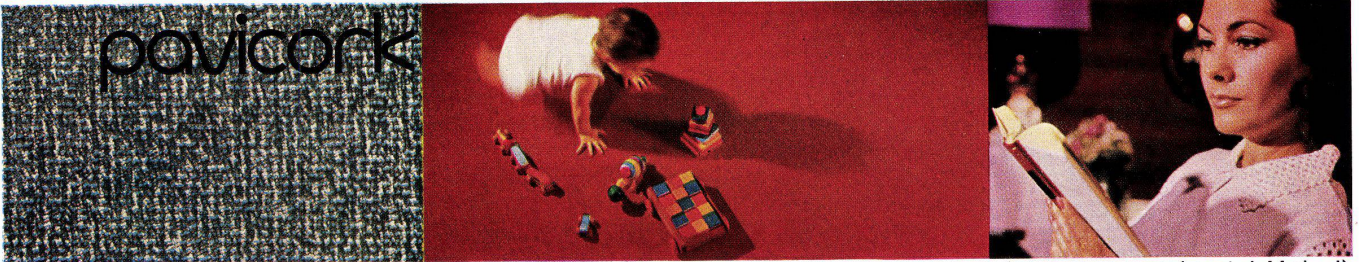


Siemens-Einbau-Deckenleuchten sind für alle gebräuchlichen Zwischendecken geeignet. Ihre Abmessungen entsprechen den normalen Grössen der Deckenplatten.

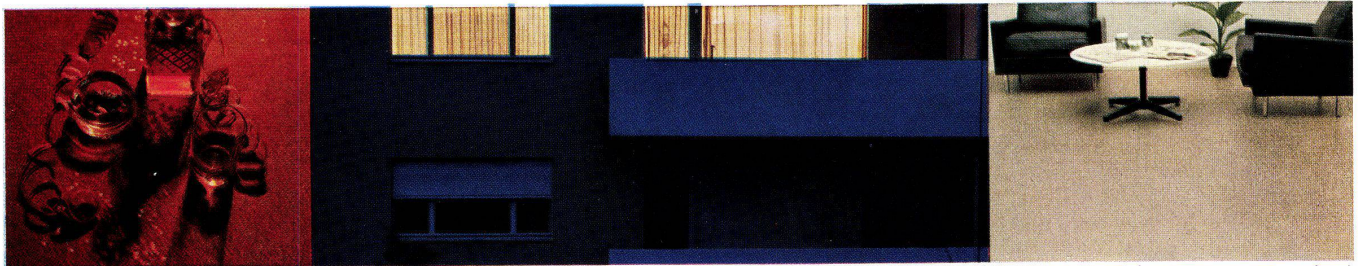
Die flache Konstruktion gewährleistet die Montage auch bei geringer Einbautiefe. Unterschiedliche Abdeckwannen und Formen, die sich auch zu Lichtbändern und Feldern zusammensetzen lassen, ermöglichen eine variable Gestaltung.

Die Lampen sind mit Wannen aus Kunststoffglas abgedeckt. Dieses Material sichert gute Lichtstreuung und angenehmes Licht.

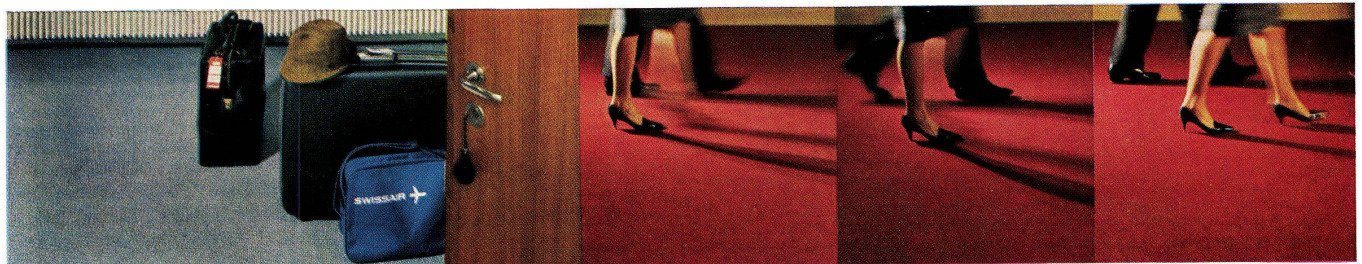
Siemens
Elektrizitätserzeugnisse AG
Zürich 1, Löwenstrasse 35
Telefon 051/25 36 00
Lausanne, 1, Chemin de Mornøx
Téléphone 021/22 06 75



Ein Bodenbelagauf dem es sich wohlfühlt.....und warm hat (und Mami nicht viel Mühe!)



....der einiges mitmacht(und die Nachbarn trotzdem ruhig schlafen lässt)..... der gut präsentiert

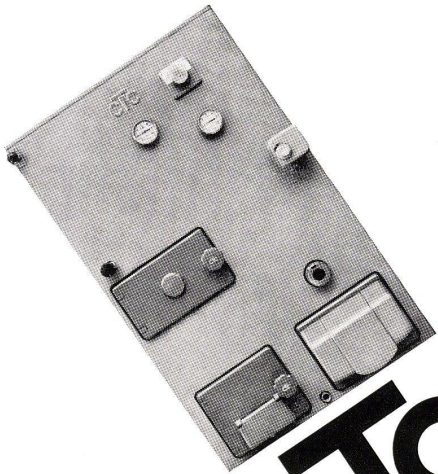


...der zum Verweilen einlädt..... und der, da dauerelastisch, jeden Schritt zum Vergnügen macht:

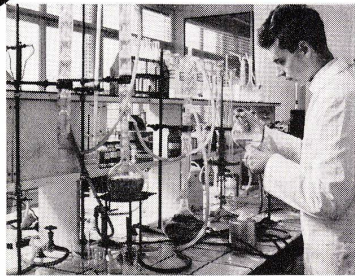


Pavicork ... ein Schweizer Qualitätsprodukt, in vielen schönen Farben erhältlich..... von Giubiasco!

Linoleum AG, Giubiasco/TI



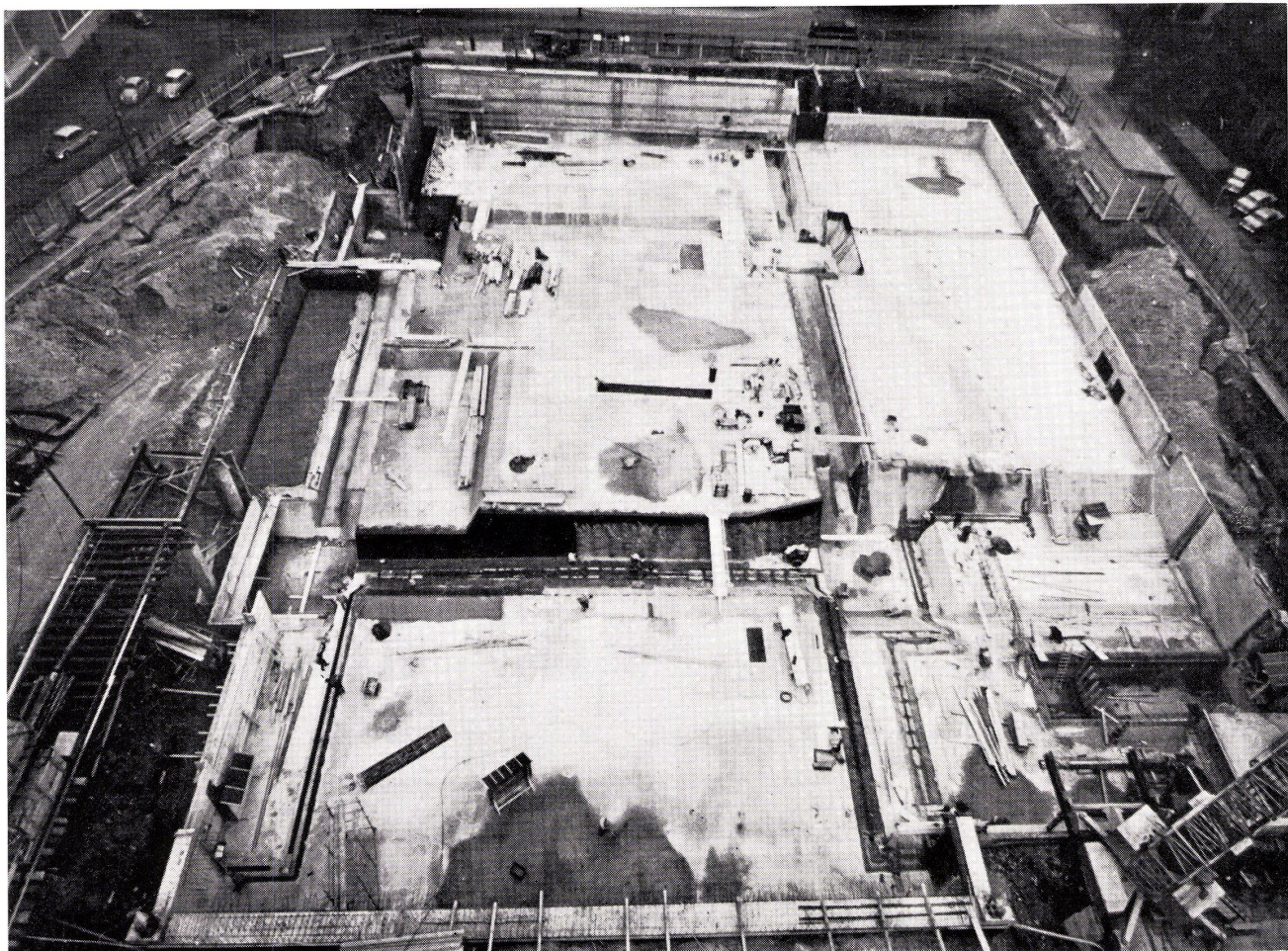
cTc liefert immer den richtigen Kessel!



In jeder Gegend unseres Landes haben wir anderes Wasser. Es unterscheidet sich durch Kalkgehalt, Aggressivität etc. Bei modernen Heizungen mit gleichzeitiger Warmwasserbereitung muss diese Tatsache berücksichtigt werden. cTc hat für jede Wasserbeschaffenheit den passenden Kessel: mit verzinktem Boiler, kupfergefüttertem Boiler, Kupfer-Durchflussbatterie oder auch mit Chromnickelstahl Boiler. Lassen Sie sich von unsern Fachleuten unverbindlich beraten.

cTc Wärmespeicher AG
Röntgenstrasse 22
8021 Zürich 051/42 85 40

8230 $\frac{2}{M}$



MEYNADIER - ISOLIERUNGEN

BEIM NEUBAU KONGRESSHAUS UND HALLEN-
SCHWIMMBAD BIEL



MEYNADIER + CIE AG

Zweigniederlassung Biel
Hauptsitz
Büros in

2501 Biel
8048 Zürich
Lausanne

Bahnhofstrasse 6
Vulkanstrasse 110
Bern Luzern

Telefon
Telefon
Bellinzona

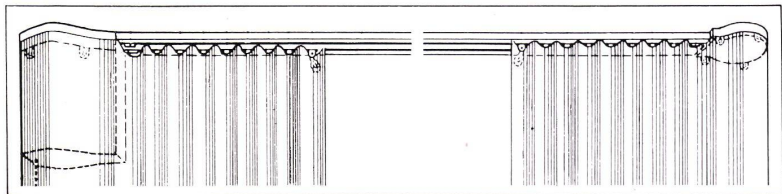
032 / 3 90 10
051 52 22 11
Chur



Auch hier bewährt sich der neue SILENT GLISS-Elektrozug AUF-ZU-STOP

Automatisch stellt der elektrische SILENT GLISS-Vorhangzug in den Stellungen AUF - ZU - STOP ab. Ein leichter Knopfdruck genügt - alles übrige besorgt der Elektrozug. Die Vorhänge öffnen oder schliessen sich oder halten an jeder gewünschten Stelle an. Der Schalter kann dort angebracht werden, wo es für die Bedienung am bequemsten ist. Der Elektrozug wird auf Mass fertig zusammengestellt, anschlussbereit (220 V.), für ein- oder mehrteilige Vorhänge geliefert. Er ist SEV-geprüft, betriebssicher und wartungsfrei. Die Anlage ist auf dem Baukastenprinzip aufgebaut und kann jederzeit noch mit Zusatzeinrichtungen ausgebaut werden. Die kompakte Baueinheit von Schiene mit angeflanschem Motor und Umlenkung kann schnell und einfach (Spannfixprinzip) auf die Decke montiert werden. Der SILENT GLISS-Elektrozug eignet sich für grosse und schwer zugängliche Fenster und ganze Fensterfronten, für Bühnen-, Verdunkelungs-, Trenn- und Akustikvorhänge, und überall dort wo für Vorhangeinrichtungen modernster Komfort gewünscht wird.

Verlangen Sie Referenzen und nähere Unterlagen über diese interessante und erfolgreiche SILENT GLISS-Neuheit.



zeitgemäss bauen

bauen mit

GRIESSER



Aadorf
052 47 25 21
Basel
061 34 63 63
Bern
031 25 28 55

Genf
022 44 72 74



La Chaux-de-Fonds
039 2 74 83
Lausanne
021 26 18 40
Lugano
091 3 44 31

Luzern
041 2 72 42



Solomatic Raff- und Rollstoren
Alucolor Aluminium-Rollladen
Holz- und Stahlrollladen

St.Gallen
071 23 14 76

Venthône
027 5 07 54
Zürich
051 23 73 98

Jalousieladen

Stoffrouleaux
Sonnenstoren
Verdunkelungsanlagen

Roll- und Scherengitter

Kipp- und Schwenktore
Andere Torkonstruktionen
Trennwände Holoplast





CURTISA-ALUMINIUM-FASSADEN

Bagdad (Irak): Rafidain Bank
Architekt: N. D. Fetto



Curtisa-Fassaden in allen Erdteilen

CURTISA

Bologna (Italia)

Bologna

Via C. Ranzani 16, Telephon 233-855, Telex 51007

Milano

Via G. Fara 4, Telephon 65 3534/5, Telex 31211

Roma

Via S. Francesco di Sales 1A, Telephon 6 56 8841/2, Telex 61072

VON ROLL

Qualitätsprodukte
für den Hoch- und Tiefbau

Baumaschinen
Krane und
Transportanlagen

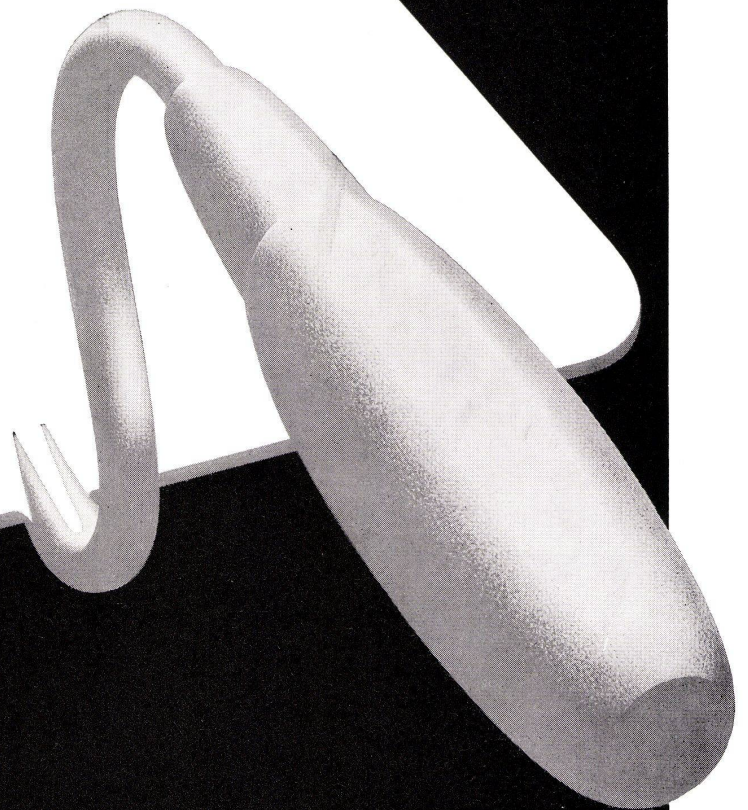
Armierungsstahl
Armierungsnetze

Kanalisationsartikel
Schachtabdeckungen
Druckrohre und Formstücke
aus Gusseisen

Mineralwolle
für thermische und
akustische Isolierung

Heizkessel
Radiatoren und Heizwände

535



VON ROLL AG. 4563 Gerlafingen

HARTMANN + CO AG BIEL

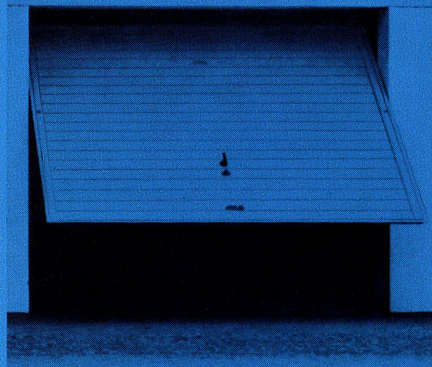
Metallbau und Rolladenfabrik
Gottstattstraße 18-20, 2500 Biel
☎ 032 4 92 61

Filialen und Vertretungen

Basel	☎ 061 43 07 43
Bern	☎ 031 44 77 18
Lausanne	☎ 021 32 94 57
Locarno	☎ 093 7 51 97
Luzern	☎ 041 3 83 62
Neuchâtel	☎ 038 4 39 77
Solothurn	☎ 065 2 88 28
Winterthur	☎ 052 22 64 18
Zürich	☎ 051 28 97 97

HARTMANN-Tore
solide Ausführung
gefälliges Aussehen
funktionssicher

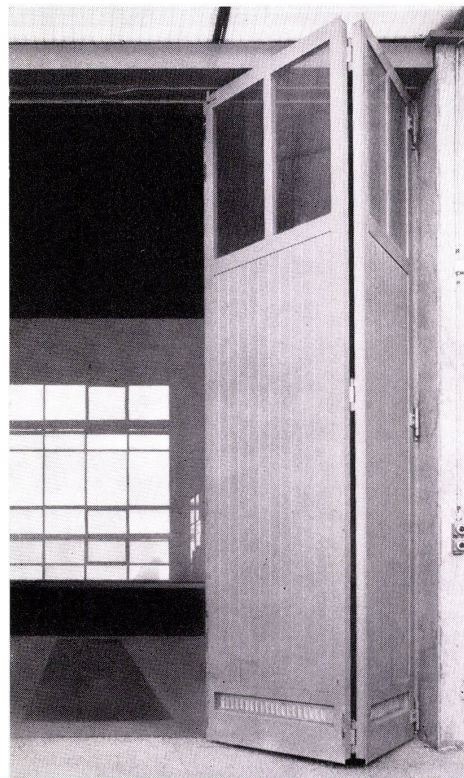
Kipptore für Handbedienung oder
mit Motorantrieb



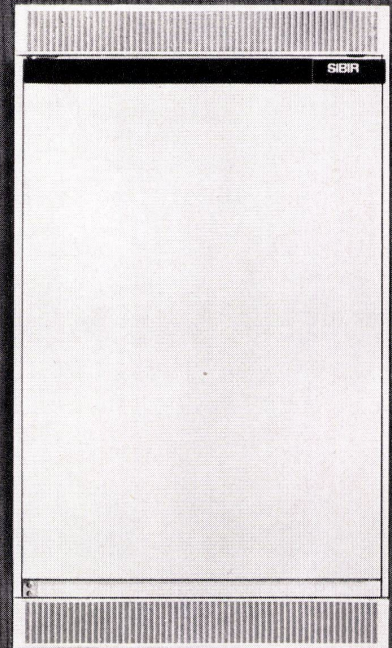
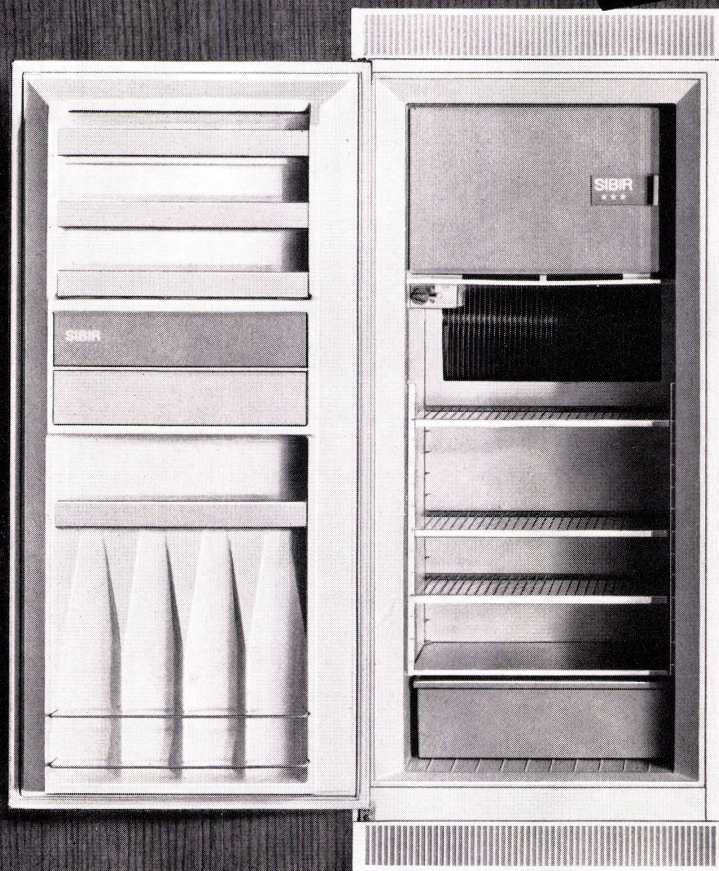
Kipptore in Norm-
oder Spezialgrößen



Falt-Flügel-tore in jeder Ausführung



Sensationelle Preise
mit SIBIR-Qualität



NEUE * * *
EINBAU-MODELLE
E 130 Liter Fr. 345.-
E 190 Liter Fr. 395.-

SIBIR

- echte Zweitemperaturen-Kühlschränke mit getrennter Kälteerzeugung und rundum isoliertem grossem ***Tiefkühlabteil für das Selbsteinfrieren und Lagern von Tiefkühlprodukten bei stets mindestens minus 18° C.
- vollautomatische Abtauvorrichtung ohne Beeinflussung des ***Tiefkühlabteils.
- automatische Tauwasserableitung und Verdunstung (kein lästiges Entleeren von Gefässen mehr notwendig).
- grosse Kälteleistung dank der **NEUEN** Absorption. Kein höherer Stromverbrauch als bei vergleichbaren Motor-Kühlschränken. Absolut geräuschlos und mechanisch abnützungsfrei.

Preise ohne Lüftungsgitter.

Diese Apparate weisen alle denkbaren Vorzüge auf. Sie sind damit in jeder Hinsicht zukunftssicher. Somit ist auch nach vielen Jahren Ihr Kühlschrank noch modern.

Darum mit SIBIR an die ZUKUNFT denken!

5 Jahre Vollgarantie auf die Funktion *aller* Teile.

Weitere SIBIR-Einbaumodelle:
E 60 E 70 E 250

Verlangen Sie bitte Offerten und die neuen Einbau-Mass-Skizzen

SIBIR Kühlapparate GmbH
8952 Schlieren, Tel. (051) 98 84 44



Kupfer macht sich bezahlt

Zugegeben: Kupfer ist nicht billig. Aber wer schon erfahren hat, was Unterhalts- und Reparaturarbeiten an Dachrinnen und anderen schwer zugänglichen Stellen kosten können, weiss ein Material zu schätzen, das Wind und Wetter widersteht und mit zunehmendem Alter nur schöner wird. Bedenkt man zudem, dass Kupfer keinen Anstrich braucht, sondern sich mit seiner edlen Patina selbst schützt, so ist die Rechnung bald gemacht. Wer mit Kupfer baut, baut preiswert.



Metallverband AG, Bern
Schweiz. Metallwerke Selve & Co, Thun
Metallwerke AG, Dornach
Boillat SA, Reconvilier

TERSUISSE

GARDINEN



KOWENA

Zusammen mit der schweizerischen Textilindustrie lanciert die VISCOSUISSE, Emmenbrücke, TERSUISSE-Vorhänge und -Übergardinen. Ausgesucht schöne Dessins, ausserordentliche Pflegeleichtigkeit und Strapazierfähigkeit sind nur einige der Merkmale, die TERSUISSE-Gardinen auszeichnen.

Bezugsquellennachweis bei: **VISCOSUISSE** Abteilung Marketing, Tel. 041/5 2121
SOCIÉTÉ DE LA VISCOSE SUISSE/EMMENBRÜCKE

TERSUISSE qualité contrôlée = eingetragene Schutzmarke für geprüfte Erzeugnisse aus Polyester der VISCOSUISSE, Emmenbrücke, die ihren Qualitätsvorschriften entsprechen.



bauen Sie mit Licht!

Dank guten thermischen und akustischen Isoliereigenschaften ermöglicht das Isolierglas **POLYGLASS**, die Anwendung grösserer Glasflächen und wurde so zu einem wesentlichen Bestandteil des modernen Wohnens.

Mit POLYGLASS bauen heisst mehr Wohlbefinden schaffen !



POLYGLASS

ISOLIERGLAS



Verkauf durch den Glashandel.

Generalvertretung für die Schweiz : **O. CHARDONNENS A.G.** - Genferstrasse, 21 - 8027 ZÜRICH - Tel. 051/25.50.46

GLACERIES DE SAINT-ROCH SA

DIVISION AUVELAIS (ex "Les Glaceries de la Sambre") Auvelais - Belgien





R 4G 0267

Unser Ziel

Im Laufe der letzten paar Jahrzehnte ist auf dem Fundament unserer Wirtschaftsordnung ein Verteilsystem (Produzent – Grosshandel – Gewerbe) organisch herangewachsen, das sich unbestreitbar bewährt hat. Dass sich ein Glied dieser Kette nicht nur mit den täglich immer wiederkehrenden kaufmännischen Belangen befasst, sondern dem Produzenten wie dem Verbraucher einen zusätzlichen, echten Dienst zu leisten gewillt und imstande ist, beweist der Grosshandelsverband der sanitären Branche durch sein ernsthaftes Bemühen um einheitliche Normierung sanitärer Apparate.

Unübersehbare Modellreihen mit den unterschiedlichsten Massen nützen erfahrungsgemäss weder dem Sanitär-Installateur noch dem Architekten und Bauherrn, noch dem Benützer. Dass sich nun um solche Fragen der Grosshandelsverband kümmert, liegt im Interesse aller, vom Produzenten bis zum Menschen, der unserer Wohlstands-Hygiene teilhaftig wird. Nur moderne funktionstüchtige und installationstechnisch einwandfreie sanitäre Apparate mit durchgehend genormten Anschlussmassen auf den Markt zu bringen, ist unser Ziel.

Alle – Produzent, Fachhändler, Installateur – sitzen im gleichen Boot, haben die gleichen Interessen, die gleichen Freuden und Sorgen. Ist das das nicht schon Grund genug, dieser Tätigkeit des Grosshandelsverbandes zuzustimmen und ihn in seinen Bemühungen zu unterstützen?

Schweizerischer Grosshandelsverband der sanitären Branche

Schmutzig vom Spielen? Macht nichts, denn wir haben einen Hoval-Kessel.

Der Hoval-Kessel liefert jederzeit unbeschränkt warmes Wasser soviel Sie wünschen. Die ganze Familie kann nacheinander baden oder duschen ohne zu warten. Immer ist Warmwasser da, im Sommer und im Winter.

Diesen Komfort können Sie sich bei aller Sparsamkeit leisten. Denn der Hoval-Kessel ist besonders wirtschaftlich.

Der Hoval-Kessel liefert nicht nur warmes Wasser, er heizt auch zugleich Ihr Haus. Automatisch mit Öl. Sie können aber jederzeit ohne irgendwelche Umstellung feste Brennstoffe, Holz und Papierabfälle verfeuern. Weil der Hoval-Kessel ein echter Doppelbrandkessel mit zwei getrennten Brennkammern ist.

Hoval-Kessel gibt es für Ein- und Mehrfamilienhäuser, Hotels, Schulen oder zur Modernisierung bestehender Häuser. Dürfen wir Ihnen weitere Unterlagen zustellen?

Hoval Herzog AG, Feldmeilen
Basel, Bern, Lausanne, Lugano
Verkauf und Service auch in
Deutschland (Krupp-Kessel)
Oesterreich, Benelux,
England, Frankreich, Italien



Hoval

Glissa —————> baut moderne Aluminium-Fenster und -Fassaden



Buchdruckerei Meier & Cie, Schaffhausen
Ernst Schmid, Architekt SIA, Schaffhausen

Glissa AG Schaffhausen
Telefon 053 592 31





Aktuell:

Jetzt gibt es
den Breitlamellenstoren Vental®.

Für Hochhäuser
und Schulhäuser, für Spitäler
und Industriebauten
(mit 80 mm breiten, thermo-
lackierten Lamellen,
mit Verbindungsbändern aus
reissfestem Terylene).

Darum ist ein Vental® so solid,
so unempfindlich in Wind
und Wetter.

Lamellenstoren aus Leichtmetall,
Rolladen aus Leichtmetall,
denn Leichtmetall ist langlebig
und sieht gut aus.

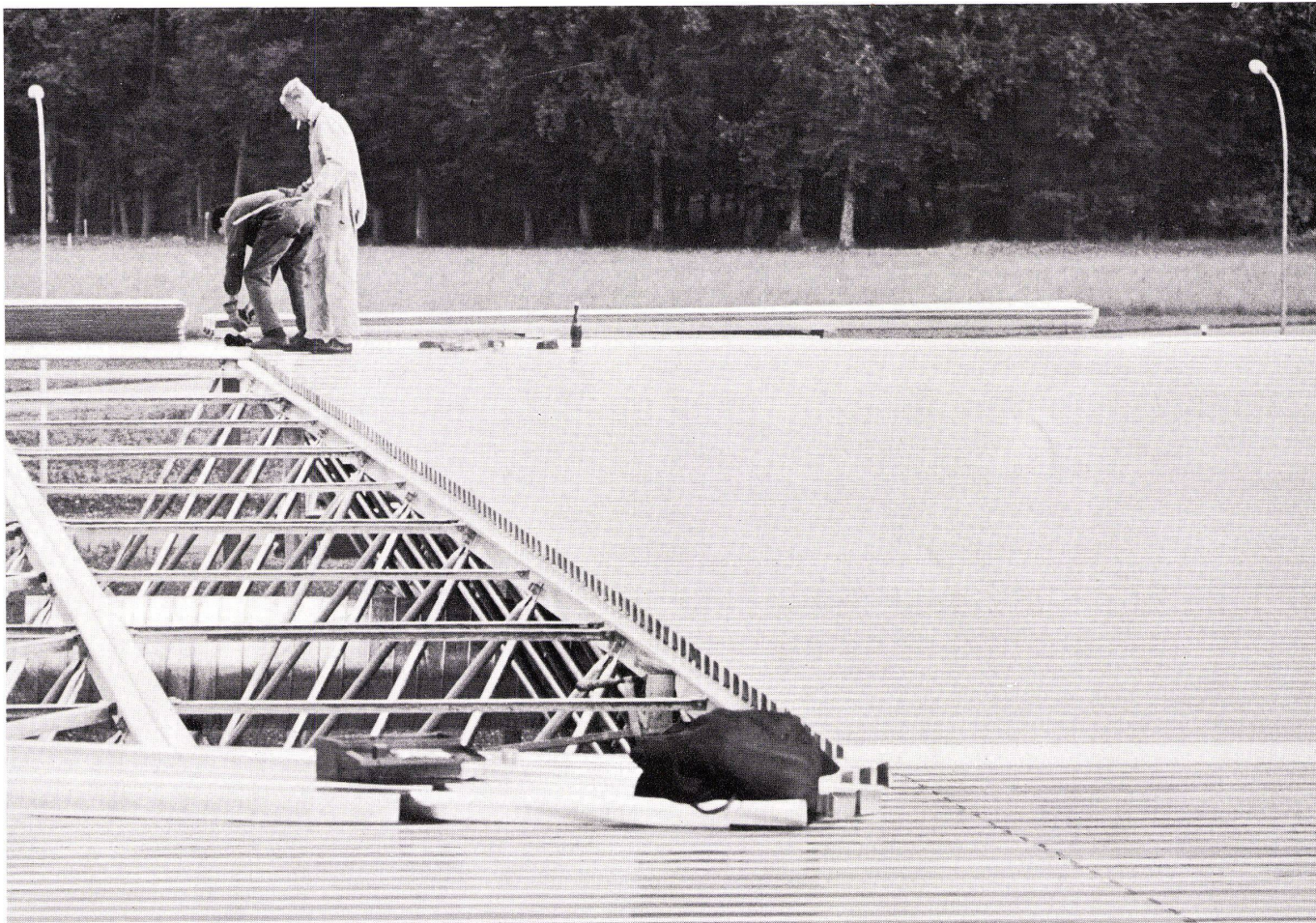
Lamellenstoren und Rolladen
von

Baumann



Baumann + Co. 8810 Horgen 051-824057

Verkaufs- und Montagestellen in Zürich, Luzern, Chur, St. Gallen, Basel, Bern, Olten, Lausanne, Genf, Lugano.



Unser Profil-Blech für Hochbau ist wirtschaftlich

Diese grossflächigen, neuzeitlichen Bauelemente sind ein ideales Material für Decken und Dächer bei Industrie-, Gewerbe-, Hallen- und landwirtschaftlichen Bauten.

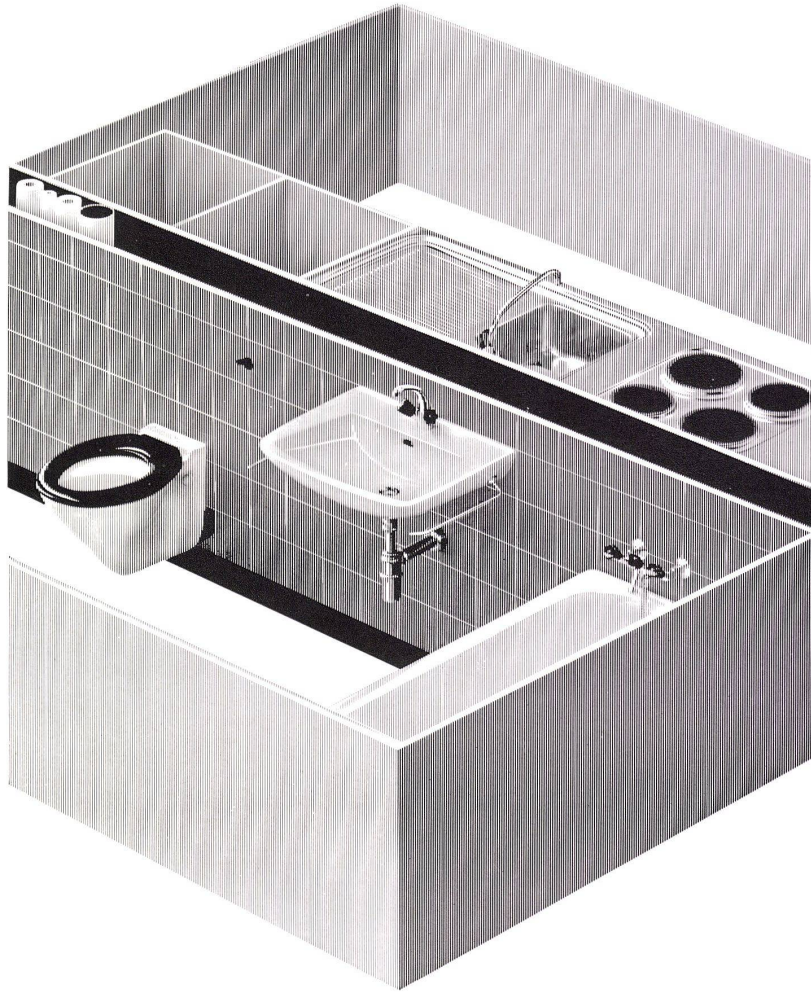
Die Vielfalt der Profilformen erlaubt eine optimale und damit preislich interessante Konstruktion der Bauwerke.

Gleichartige Profil-Bleche (evtl. mit zusätzlicher Kunststoffbeschichtung) sind auch für Fassadenverkleidungen erhältlich.

Unsere Abt. Hochbau-Blech informiert Sie gerne über Einzelheiten.

KOENIG

Dr. Ing. Koenig AG 8953 Dietikon Tel. 051/88 26 61 Abt. Hochbau-Blech



Sanfit verbilligt den Wohnungsbau durch Rationalisierung.

Konsequent rationell durchdacht, erlaubt die Sanfit-Montagemethode den Einbau der kompletten Bad- und Kücheneinrichtung in die fertigerstellten Räume am Ende der Bauzeit. Lieferung, Montage und Inbetriebnahme einer Wohnungseinheit erfolgen in einer einzigen, fortlaufenden Arbeitsphase von wenigen Stunden. Die Sanitär-Fertiginstallation Sanfit ist im vorgefertigten Elementbau wie auch bei der konventionellen Bauweise anwendbar. Diese Vorteile und noch viele weitere lassen sich Bauherren und Architekten an einer Musteranlage beim Regionalvertreter zeigen.

Beratung, Verkauf und Einbau erfolgen durch bestausgewiesene Sanitär-Installationsfirmen in der ganzen Schweiz: **Aarau:** Ernst Ammann AG, Milchgasse 7, Tel. 064 222966. **Basel:** L.+H. Rosenmund, Riehentorstrasse 17, Tel. 061 339810. **Bern:** Schmid-Bill AG, Haldenstrasse 16, Tel. 031 421286. Arnold Baumann AG, Seftigenstrasse 41, Tel. 031 462277. **Biel:** Pärli + Cie, Renferstrasse 4-6, Tel. 032 48822. **Chur:** Dipl. Ing. E. Willi AG, Ottostrasse 25, Tel. 081 228622. **Liestal:** L.+H. Rosenmund, Gestadeckplatz 6, Tel. 061 841821. **Luzern:** Kramit AG, Fluhmattweg 6, Tel. 041 64803. **Schaffhausen:** Alfred Scherrer AG, Neustadt 57, Tel. 053 54644. **Solothurn:** Urs Arm, Bielstrasse 111, Tel. 065 23297. **St. Gallen:** Heinrich Kreis, Moosstrasse 52, Tel. 071 272311. **Thun:** Arnold Baumann AG, Florastrasse 2, Tel. 033 22376. **Vaduz FL:** Gustav Ospelt, Installationen, Tel. 075 21155. **Zug:** Wickart AG, St.-Antons-Gasse 5, Tel. 042 48333. **Zürich:** Rothmayr + Co. AG, Hallwylstrasse 71, Tel. 051 270192. **Bezugsquellennachweis** für alle Regionen der Schweiz durch die Sanfit AG, Frauenfelderstrasse, 8475 Ossingen ZH, Tel. 052 411826.

Steiner- Fassadenbau die wirtschaftliche Lösung.

Geschäftshaus
Möbel Schwarz in Zürich
mit vorfabrizierter
Steiner-Fassade aus Glas,
Holz und Aluminium



Projekt: E. Schindler, dipl. Arch. BSA/SIA, Zürich

Die Steiner-Abteilung für Fassaden- und Elementbau hat im In- und Ausland viele Dutzende von modernen, dauerhaften, gut isolierenden und preisgünstigen Fassaden für anspruchsvolle Geschäfts- und Verwaltungsbauten ausgeführt, teils aus Glas und Leichtmetall allein.

STEINER

Karl Steiner

Abteilung für Fassaden- und Elementbau
Hagenholzstrasse 60, 8050 Zürich

Telefon 051/48 50 50



*Was die
Gema-Metaldecke
zu einem angenehmen
Arbeitsklima
beiträgt*

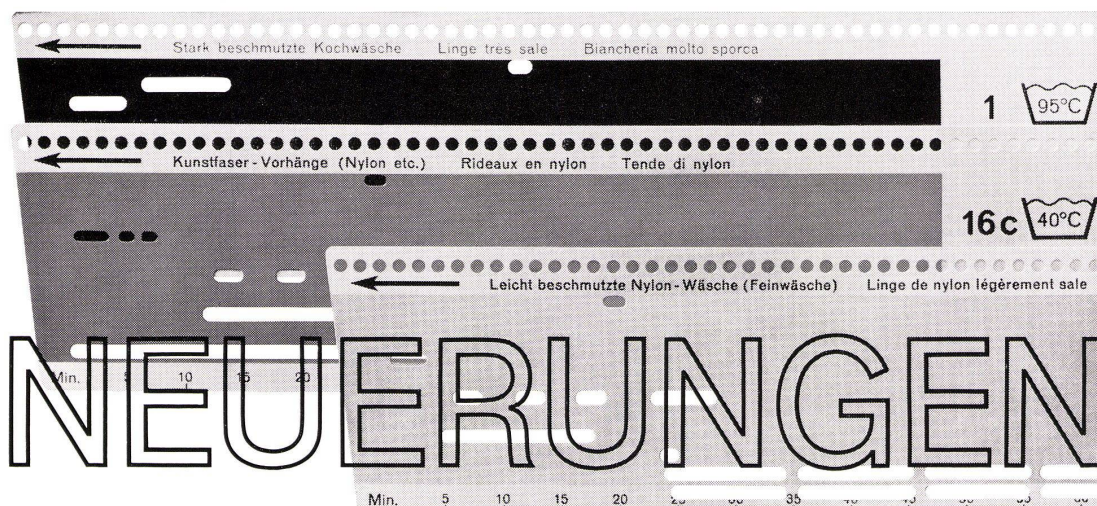
*Menschen, die sich an ihrem Arbeitsplatz wohlfühlen,
leisten mehr.*

*Aus diesem Grund schenken Bauherren und Archi-
tekten dem Arbeitsplatz besondere Beachtung. Alle
wichtigen Funktionen wie Raumgestaltung, Beleuch-
tung, Ventilation, Heizung und Schallschluck erfüllt
die Gema-Metaldecke. Hinzu kommen aber noch
spezielle Anwendungen von Fall zu Fall. Darum
übertreiben manche Fachleute oft ein wenig und
sagen: «Alle Lösungen stecken unter einer Decke.»
Tatsache ist, dass unser technischer Beratungsdienst
mit vielen Architekten eine erfolgreiche kreative
Zusammenarbeit pflegt. Bitte fragen Sie uns deshalb
an, wenn Sie ein spezielles Problem haben.*

*Gema AG, Metalldecken, 9015 St. Gallen
Tel. (071) 3113 13*

*Wer baut plant . . . wer plant prüft . . . und wer prüft
wählt die Gema-Metaldecke.*





in den modernen Waschvollautomaten Schulthess Super 4+6 mit Lochkartensteuerung.

Neu:

4 den Textilien genau angepasste Temperaturen, nämlich 30, 40, 60 und 95 °C, werden automatisch gewählt. Das Waschprogramm läuft erst weiter, wenn die richtige Temperatur erreicht ist.

4 oder mehr genau den Textilien angepasste Schongänge werden durch die entsprechenden Lochkarten automatisch gewählt.

3 verschiedene, den Textilien angepasste Wasserniveaus werden vollautomatisch gesteuert.

Auf Wunsch: Veredler und Stärke werden automatisch zugeführt.

Alle elektrischen Teile sind vollständig feuchtigkeitgeschützt in speziellem Steuerkasten untergebracht.

Vorteil:

Katastrophenschutz gegen Versagen der Temperatursteuerung. Keine Temperaturwahl von Hand.

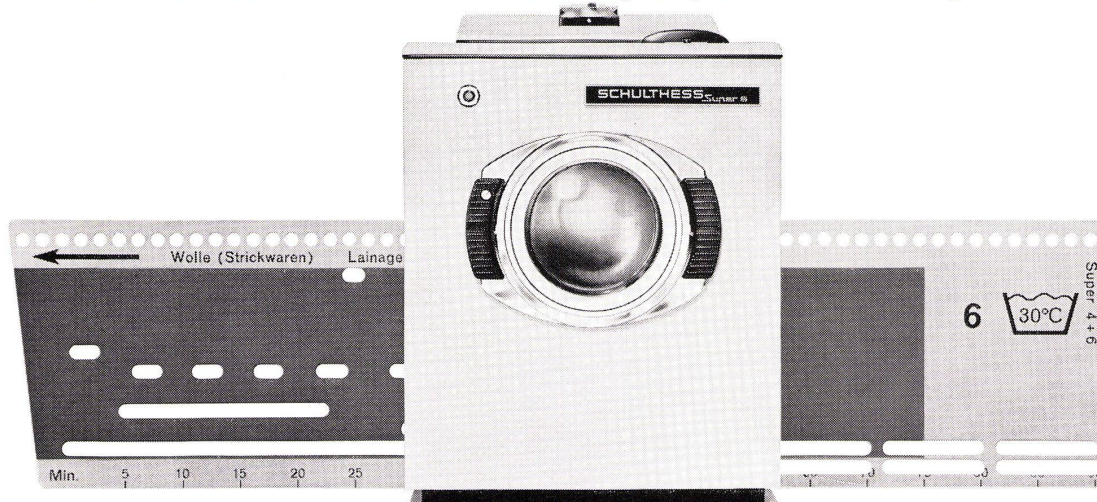
Lochkarten erlauben einfachste Steuerung aller wünschbaren gegenwärtigen und zukünftigen Waschprogramme. Nur Lochkarte einschieben, keine weiteren Manipulationen, keine Tastenwahl von Hand.

Intermittierende Durchlaufspülung bei erhöhtem Niveau ergibt maximalen Spüleffekt.

Wieder eine praktische Annehmlichkeit mehr für die Hausfrau.

Keine Wasserschäden, selbst bei starkem Überschaäumen. Schulthess Super – durchdacht bis in jedes Detail.

Die jetzt erreichte technische Vollendung unserer Automaten erlaubt es uns, preiswerte Service-Abonnemente einschliesslich Material abzugeben, die Sie von allen Sorgen befreien.



SCHULTHESS

Bon

Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG Zürich

8039 Zürich
3000 Bern
7000 Chur

Stockerstrasse 57
Aarberggasse 36
Bahnhofstrasse 9

051/27 44 50
031/22 03 21
081/22 08 22

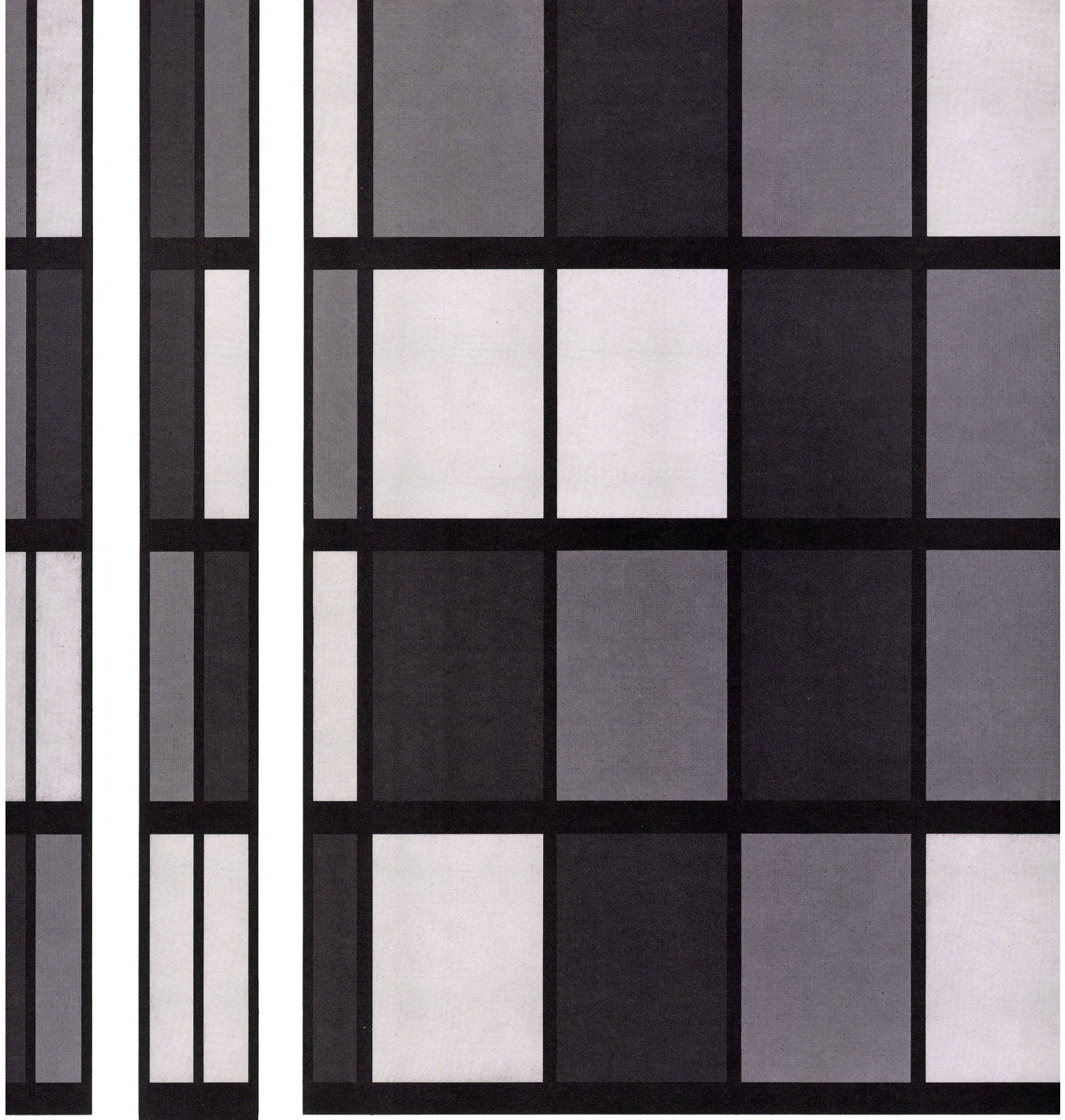
9008 St. Gallen
1200 Genf
1000 Lausanne
2000 Neuenburg
6962 Lugano-Viganello
4000 Basel/
Baselland

Langgasse 54
6, rue de la Flèche
3, place Chauderon
9, rue des Epancheurs
Via La Santa 18
Sanitär-Kuhn
Missionsstrasse 37

071/24 97 78
022/35 88 90
021/22 56 41
038/ 5 67 66
091/ 3 39 71
061/43 66 70

Senden Sie mir unverbindlich Prospekt für SCHULTHESS-Super 4+6. Unterlagen für weitere Schulthess-Erzeugnisse: Waschautomaten, Wäschetrockner, Geschirrwashautomat

Name _____
Adresse _____



façades · constructions métalliques

atēlix

lausanne bussigny



Schmelzwerk Spoerry AG
8890 Flums
Telefon 085-31148

Von Bausisolierungen verlangt man, dass sie nach Jahrzehnten noch wirksam sind. Gehen Sie daher sicher. Lassen Sie mit Rollfilz aus Flumser Steinwolle isolieren. Noch besser: Lassen Sie mit Rollfilz DS isolieren. DS heisst Dampfsperre und ist einseitig aufgeklebtes Bitumpapier. Diese Dampfsperre verhindert das Eindringen der Luftfeuchtigkeit von der warmen Seite her und verunmöglicht

so ein Beschlagen der Isolation auf der kalten Seite.

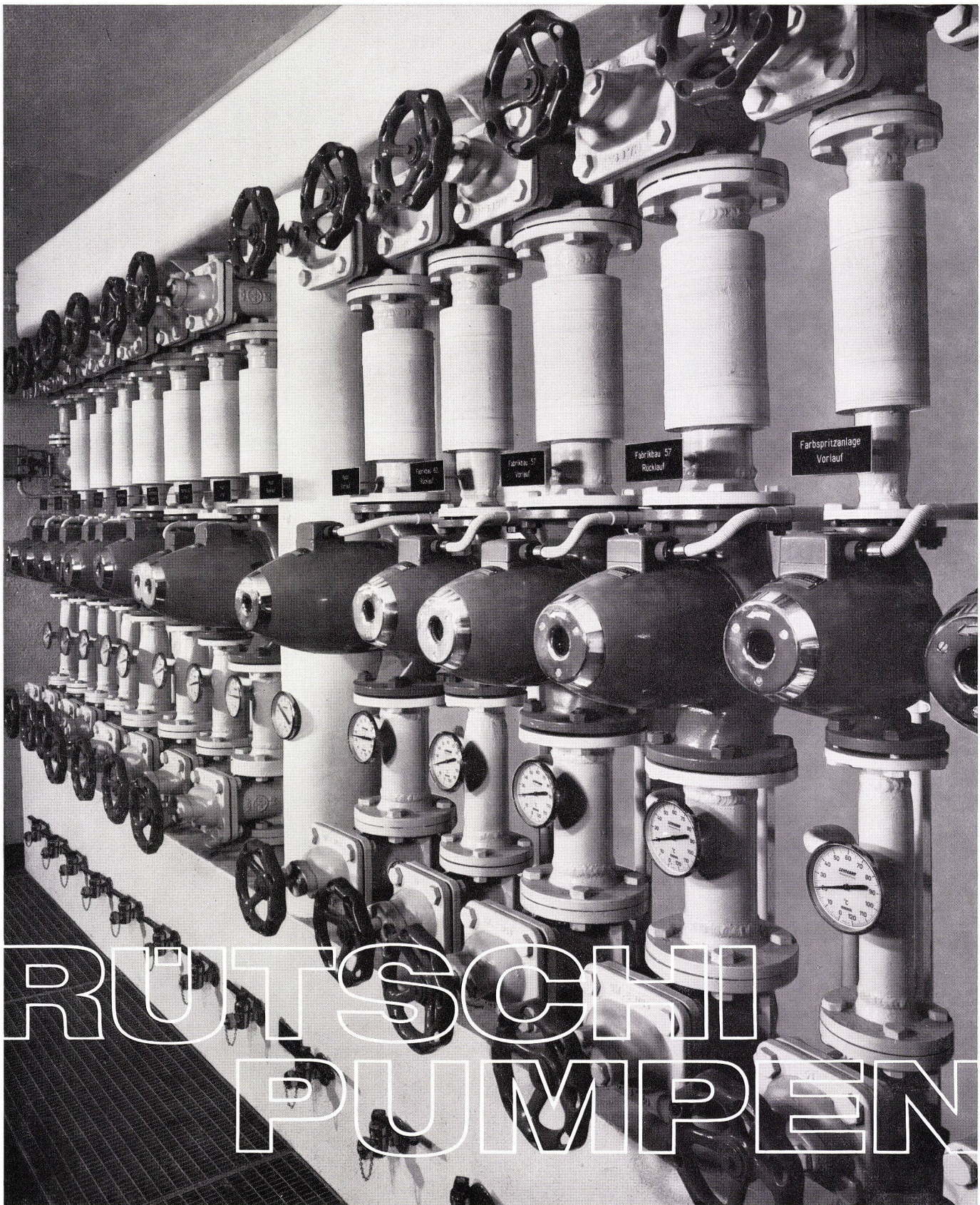
Ausserdem hat der Rollfilz DS aus Flumser Steinwolle eine niedrige Wärmeleitzahl. Und die Flumser Steinwolle ist feuerhemmend, alterungs- und volumenbeständig. Ist fäulnisfest und anorganisch (weil aus Stein erschmolzen). Gehen Sie sicher. Schreiben Sie den vielseitigen Flumser Rollfilz DS vor! Für Isolationen ohne Belastung.

In Schrägdächern und Blindböden. In Holzwänden und Elementen. Als Abdichtung von Spalten. Oder auch als Luftschallisolation.
Technische Daten:
Wärmedurchlasswiderstand unbelastet $\frac{d}{\lambda} = 1,43$

Wärmeleitzahl $\lambda = 0,035$ bei 20°C
Wärmedurchgangszahl $k = 0,7$
Stärke ca. 5–6 cm Länge: 5 m
(andere Längen auf Bestellung)
Breiten: 100, 75, 65, 50 cm
Temperaturgrenzen:
Steinwolle: 700°C unbrennbar
Papier: max. 120°C

Rollfilz DS





So präsentiert sich eine Batterie Perfecta Umwälzpumpen für Zentralheizungen. Jede Pumpe ist einem Heizungsstrang zugeordnet. Die Steuerung erfolgt durch Aussenthermostaten. Dadurch wird eine rationelle Heizung mit wesentlichen Brennstoffeinsparungen ermöglicht. Als bekannt betriebssichere Pumpe wählen Fachleute mit Vorliebe die Perfecta. Nicht umsonst ist sie die in der Welt am weitesten verbreitete stopfbüchsllose Umwälzpumpe. Langlebig und vollkommen wartungsfrei gereicht sie jeder Zentralheizung zur Zierde.

RÜTSCHI
PUMPEN

K. Rüttschi AG Pumpenbau Brugg 5200 Telephon (056) 410455

futura



das
umfassende
Büromöbelprogramm

Hersteller der Sitzmöbel:

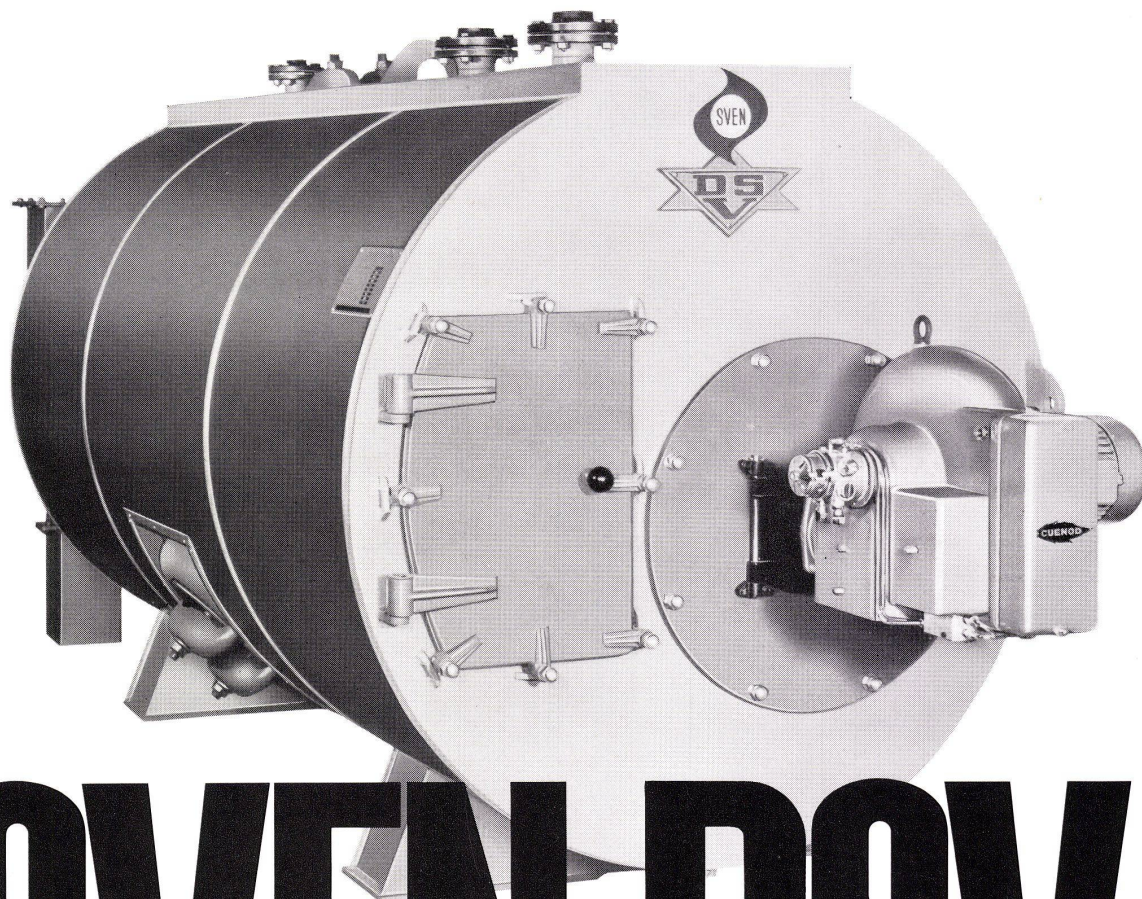
Girsberger AG
Stuhl- und Tischfabrik
3357 Bützberg (Bern) Schweiz

Hersteller der Büromöbel:

Aebi & Cie
Möbelfabrik
4950 Huttwil (Bern) Schweiz

Verlangen Sie
den neuen futura-Gesamtkatalog
Lieferung
nur durch offizielle futura-Vertretungen

5000 Aarau	Otto Mathys AG	1700 Fribourg	Georges Bise SA	4600 Olten	Otto Mathys AG
5400 Baden	Otto Mathys AG	1200 Genève	R. Furrer Fils SA	1950 Sion	A. Gertschen Fils SA
4000 Basel	Guhl und Scheibler AG		MB Meubles de bureau,	4500 Solothurn	Rud. Baumgartner
	Alfred Maerki AG		J.-L. Bavaud		Büromaschinen AG
	J. F. Pfeiffer AG		M. Trosselli et ses Fils SA		Jos. Menth
6500 Bellinzona	Gianni Casagrande SA	2540 Grenchen	Büromaschinen AG	9000 St. Gallen	O. Rutishauser & Co.
3000 Bern	Eugen Keller & Co. AG	4900 Langenthal	Oswald Meier & Cie.	3600 Thun	W. Krebsler & Co.
2500 Biel	Walter Richard	1000 Lausanne	Ch. Gavillet SA	8400 Winterthur	Büro-Meier AG
4127 Birsfelden	Guhl und Scheibler AG		M. Trosselli et ses Fils SA		W. H. Schoch & Co.
3900 Brig	A. Gertschen's Söhne AG	6900 Lugano	Gianni Casagrande SA	4800 Zofingen	Otto Mathys AG
3400 Burgdorf	Max Jäggi & Co.	6000 Luzern	Albert Linsi	6300 Zug	AG für Büroeinrichtung
2300 La Chaux-de-Fonds	Claude Jeannot	1920 Martigny	A. Gertschen Fils SA	8000 Zürich	Büro-Meier
7000 Chur	J. F. Pfeiffer AG	2740 Moutier	Meubles Hadorn		Rud. Furrer Söhne AG
		2000 Neuchâtel	R.-A. Bolomey		J. F. Pfeiffer AG
			Philippe Ramseyer		



SVEN DSV

Unübertrefflich in Qualität und Preis

Typ VRX und VRH
für Überdruckfeuerung

Leistungen:
400000-8000000 kcal/h

Typ VRB
für Unterdruckfeuerung

Leistungen:
315000 - 5000000 kcal/h

Gebaut für das Verbrennen von Oel
oder Gas

Dreizug-Flammrohr-Kessel

Hergestellt aus Siemens-Martins-Stahl

Benötigen kein spezielles Fundament

Mit 50mm Steinwollmatten isoliert

und mit einer stabilen

Kunststoffverschalung abgedeckt



Paul Kolb AG 3000 Bern
SVEN Generalvertretung
und Service
Thunstrasse 73
Tel. 031441411

Schenker Lamellen-Storen zentral bedient . . .

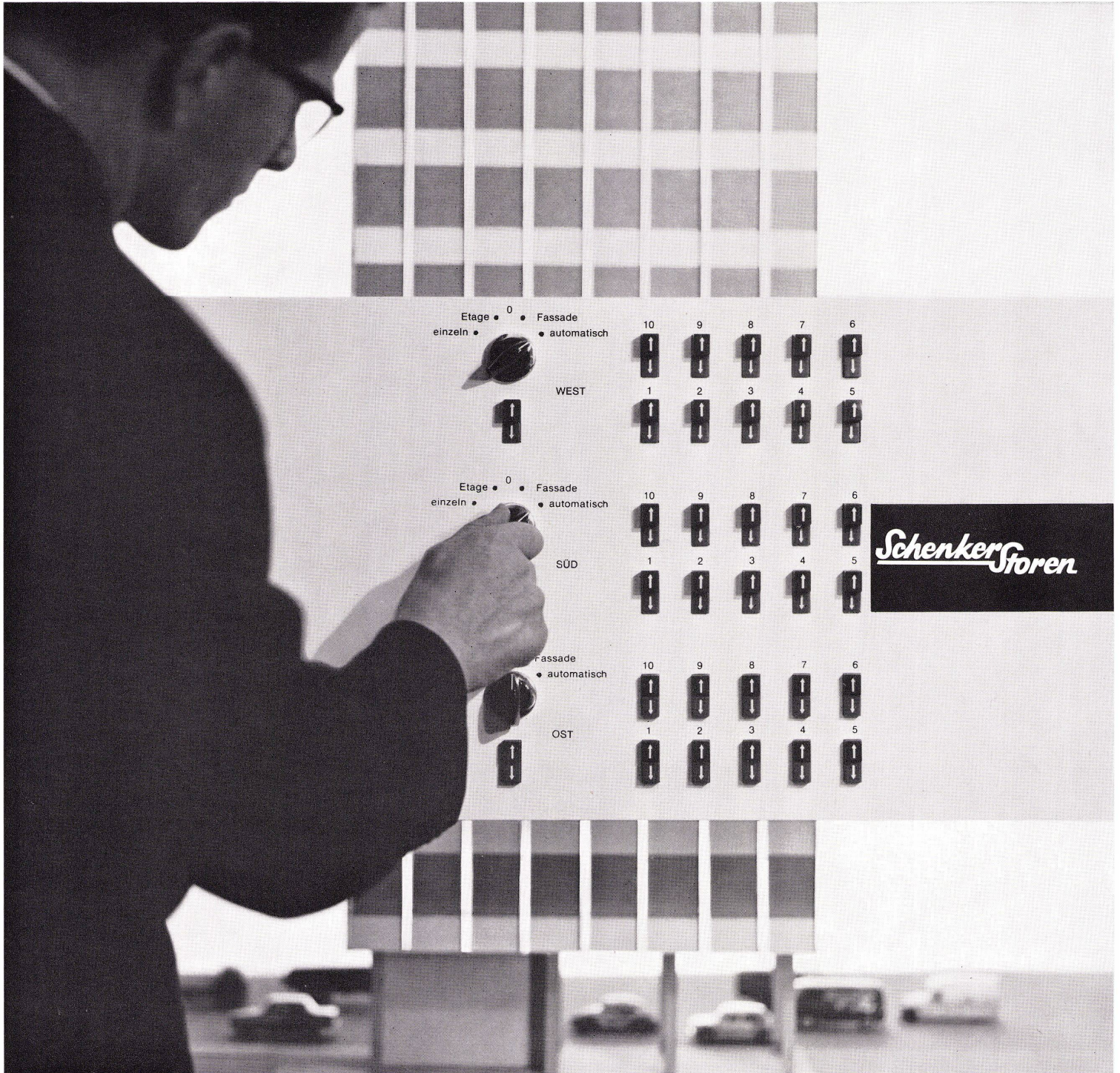
in Zukunft können hunderte von Einzelstoren, von einem beliebigen Orte aus, zentral bedient werden. Arbeitersparnis, Storenschonung und günstige Beeinflussung von Klimaanlage sind die Folge.

Ein zusätzlicher Vorteil liegt darin, daß die Steuerung auf Automatik umgestellt werden kann. In diesem Fall arbeitet die Anlage, mittels LUXOMAT-Sonnenzelle, vollkommen personallos. Die SCHENKER-Zentralsteuerung bringt vor allem aber auch bauliche Vorteile:

Durch die Einsparung der Kurbelstangen erübrigen sich auch die üblichen Antriebsdurchbrüche und seitlichen Nischen. Schlankere Pfeilergestaltung, Eliminierung der Kältebrücken und Verhinderung von Spitzarbeiten sind hier die willkommene Folge.

Emil Schenker AG Schönenwerd 064 41 26 52

Vertretungen in
Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern,
Neuenburg, St. Gallen,
Solothurn, Winterthur und Zürich.



Weisszement- Platten Eternit®



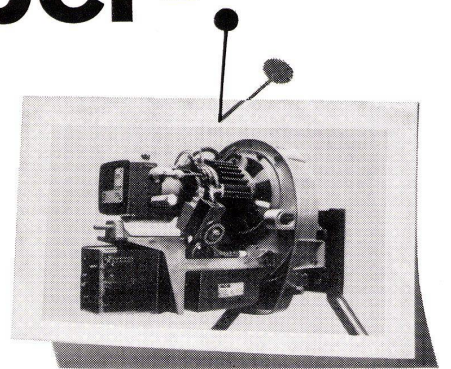
Druckerei «Landenberg» Sarnen
Fassadenverkleidung mit
Weisszement-Platten «ETERNIT»
Architekt: Paul Dillier, Sarnen

Weisszement-Platten «ETERNIT» – eine neue Asbestzement-Platte für Fassaden und Brüstungen mit allen guten Eigenschaften der bewährten Asbestzement-Produkte, wie sie in der Schweiz seit mehr als sechzig Jahren hergestellt werden. Dank der Durchfärbung im Material sind auch die Kanten weiss, jedoch weist die Platte die typische Oberflächenstruktur der ebenen Asbestzement-Platten «ETERNIT» auf.

Herstellung und Verkauf:

Glanz-Eternit AG 8867 Niederurnen Telefon 058 41671

**Qualität
beweist
sich selber-**



**Das ist
unsere beste
Empfehlung.**

Auf Ihren Oelbrenner müssen Sie sich
verlassen können. Heute und in 20 Jahren.
Der Name Oertli bürgt für Qualität.

In der Konstruktion, im Material und in der
Fertigung. Oertli ist ein bedeutendes
Unternehmen, das sich auf Oelbrenner ver-
steht. In jedem Oertli-Brenner steckt
jahrzehntelange Erfahrung. Er ist für die
Zukunft gebaut und entspricht den
modernsten Anforderungen. Das macht sich
auf die Dauer bezahlt. Der anhaltende
Verkaufserfolg von Oertli-Oelbrennern in der
Schweiz und im Ausland beweist es.

OERTLI

Ing. W. Oertli AG, Brenner für Oel und Gas
8600 Dübendorf, Telefon 051-85 05 11
Zweigbüros in Bern, Basel, Winterthur, Chur,
St. Gallen, Lausanne, Lugano



**Wir sprechen
nicht von unseren Fluoreszenzleuchten.
Wir sprechen
von Ihrem Beleuchtungsproblem.**

Nicht hier, nicht in diesem Inserat. Sondern dort, wo es etwas zu beleuchten gibt. Dort sprechen unsere Lichtberater von allem, was zu einer ästhetisch ansprechenden und zweckkonformen Beleuchtung gehört.

Dann arbeiten wir für Sie ein Projekt aus – ganz darauf abgestimmt, was für Ihren Bauherrn das beste ist, und ganz ohne Rücksicht auf das, was für uns das beste wäre (und das einfachste).

So kann es denn passieren, daß wir Ihnen Leuchten vorschlagen, die wir gar nicht führen. Zum Beispiel Leuchten, die um eine

Kante herumgezogen sind. Oder Leuchten, die man von oben anstatt von unten bedient. Oder Leuchten, die sich mit einer Klimaanlage kombinieren lassen.

Was machen wir nun?
Wir machen diese Leuchten. Wir sind nämlich eine Fabrik, wo die Reißbretter genauso hoch im Kurs stehen wie die Abkantpressen. Und wo man sich noch Zeit nimmt, über schwierige Probleme nachzudenken. Und auch einmal Überstunden macht.

Ja, wenn es unsere Kunden eilig haben, eilt es auch bei uns. Wir sind klein genug, um unseren

Betrieb auf eine Sonderausführung umstellen zu können. Und groß genug, um auch sie (wie alles übrige) zur rechten Zeit abzuliefern.

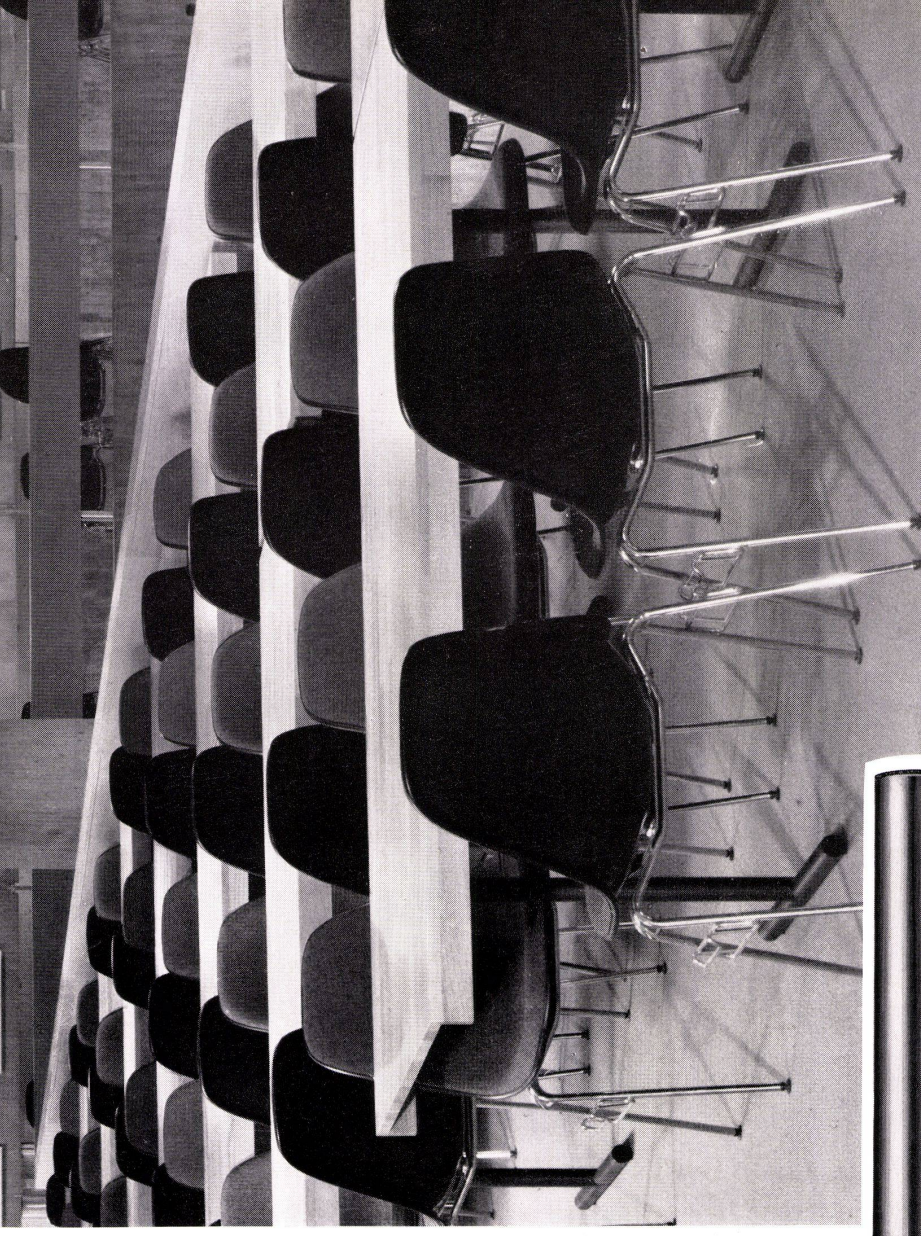
071 / 51 23 63 – das ist die Telefonnummer unseres (objektiven) Lichtberatungsdienstes.



Spezialfabrik für Fluoreszenzleuchten, 9102 Herisau

MASSIVE TISCHPLATTEN BIETEN
— MEHR...

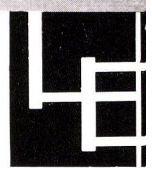
UNSER LAMELLO-KLAPPTISCH 105T
MIT DER UNERREICHTEN STAND-
FESTIGKEIT EIGNET SICH FÜR
JEDEN ZWECK.



KONGRESSHAUS BIEL FOYER

2543 LENGNAU / BE TEL. 065 81178

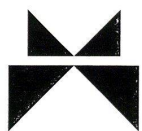
G. E. SCHLUP + CO. BOX 39

Schlup 



Ersparniskasse Solothurn

HZ-
Aluminiumfenster
und -Fassaden
für alle Bauten



Metallbau
HZ Konstruktionen
Profilpresswerk

hädrieh &co

8047 Zürich Freilagerstrasse 29 Telefon 051/521252